

DVC251

(nom. 137-252Watt)

Gleichspannungswandler für Fahrzeuge und allgem. Anwendungen DC/DC converter for vehicles and other applications



Optionen (auf Anfrage):

- Kundenspezifische Ausführungen (z.B. spez. Kabelbaum, alternative Eingangs-/Ausgangsspannungen etc.)
- Ausführung mit "E" Prüfzeichen (E1 Zulassung) für KFZ Straßeneinsatz
- Varianten für Applikationen mit Bahneinsatz

Options (on request):

- Customized devices (e.g. individual cable loom, alternative input and output voltages etc.)
- Version with "E" mark (E1 approval) for road vehicle use
- Variants for railway applications

Konzipiert für den Einsatz in rauer Umgebung
 Rüttelsicherer Aufbau / vergossenes Gerät
 Schutz gegen ungünstige Umwelteinflüsse
 DC/DC Weitbereichseingang
 Gefiltert gegen Bordnetzstörungen
 Potentialtrennung 1,5kV (500V beim 12/24VDC Eingang)
 Aufbau nach EN60950, EN50155, EN1175, ISO20898
 Geregelter Ausgang, hoher Wirkungsgrad
 Kurzschluss- und Leerlaufest
 Übertemperaturschutz
 Parallel schaltbar

*Designed for use in rough environment
 Rugged construction / potted device
 Protection against unfavourable environmental conditions
 DC/DC wide range input
 Filtered against vehicle on-board disturbances
 Galvanic separation 1,5kV (500V at 12/24VDC input voltage)
 Design acc. to EN60950, EN50155, EN1175, ISO20898
 Regulated output, high efficiency
 Short-circuit / No-load protection
 Over Temperature protection
 Parallel connectable*

Type	Input Voltage	Output Voltage	Output Current	Cat. No.
DVC251-12-12	12VDC (10-20VDC)	12,5VDC	11A	105120
DVC251-12-24	12VDC (10-20VDC)	24VDC	7A	105121
DVC251-24-12	24VDC (19-45VDC)	12,5VDC	18A	105122
DVC251-24-24	24VDC (19-45VDC)	24VDC	9,5A	105123
DVC251-36-12	36VDC (25-80VDC)	12,5VDC	20A	105128
DVC251-36-24	36VDC (25-80VDC)	24VDC	10,5A	105129
DVC251-48-12	48VDC (34-100VDC)	12,5VDC	20A	105124
DVC251-48-24	48VDC (32-100VDC)	24VDC	10,5A	105125
DVC251-80-12	72/80/96/110VDC (56-154VDC)	12,5VDC	20A	105126
DVC251-80-13,8	72/80/96/110VDC (56-154VDC)	13,8VDC	18A	105130
DVC251-80-24	72/80/96/110VDC (56-154VDC)	24VDC	10,5A	105127

Version EUT: EXTENDED HOLD-UP TIME

Type	Nom. Input Voltage	Output Voltage	Output Current	Cat. No.
DVC251-EUT-12-24	12VDC (8,5-20VDC)	24VDC	6A	105131
DVC251-EUT-24-20	24VDC (19-45VDC)	20VDC	11A	105132
DVC251-EUT-24-24	24VDC (17-40VDC)	24VDC	8A	105133

EUT: Zur Überbrückung von Spannungseinbrüchen z.B. beim Motorstart (ca. 3,5 ... 5Ws Energiereserve)
 To bridge voltage break down e.g. at an engine start (ca. 3,5 ... 5Ws buffer energy)

Galvanisch getrennter Schaltregler Insulated switching regulator

DVC251

Alle Daten bei nominaler Eingangsspannung, Vollast und 25°C Umgebungstemperatur gemessen, wenn nicht anders gekennzeichnet. • All data at nominal input, full load and 25°C ambient temperature, if not marked otherwise.
 Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten. • Technical modifications and mistakes reserved.

Mit den Angaben im Katalog und in den Datenblättern werden Produkte beschrieben, nicht Eigenschaften zugesichert. Belastung mit „Grenzwerten“ (einfache Kombination) ist zulässig ohne bleibende Schäden der Produkte.
 Betrieb der Geräte mit Grenzwertbelastung für längere Zeit kann die Zuverlässigkeit beeinträchtigen. Grenzwerttoleranzen unterliegen üblichen Schwankungen.

Products are described by information contained in catalogs and data-sheets. It is not be considered as assured qualities. Stresses listed under „Maximum Rating“ (one at a time) may be applied to devices without resulting in permanent damage. The operation of the equipment for extended periods may affect device reliability. Limiting value tolerance are subject to usual fluctuation margins

Eingang / Input

Eingangsspannungsbereich

Input voltage range

mit eingeschränkter Funktion /
with reduced functionality

siehe Tabelle (gilt für Dauerbetrieb)

see table (valid for continuous operation)

48V (@IN 80VDC) / 28V (@IN 48VDC) / 22V (@IN 36VDC) / 18V (@IN 24VDC) /
17V (EUT-Type @IN 24VDC) / 9V (@IN 12VDC) / 8V (EUT-Type @IN 12VDC)

Kurzzeit Überspannung (20ms, einmalig) /

Transient over voltage (20ms, one time)

220V (@IN 80VDC) / 110V (@IN 48VDC) / 90V (@IN 36VDC)

52V (@IN 24VDC) / 35V (@IN 12VDC)

Anmerkung zur Variante mit IN12VDC: Der kurzfristige Anschluss einer 24VDC Batterie am Geräteeingang wird ohne Schaden überstanden.

Note concerning variant with IN12VDC: The short time connection of a 24VDC battery at the device's input is endured without any damage.

Filterung / Filtering

Gefiltert gegen Bordnetzstörungen

Filtered against vehicle on board disturbances

Eingangssicherung

(ist extern in Reihe vorzuschalten)

Input fuse (to switch external in series)

T10A/250V (@IN 80/48 VDC); T20A/32V (@IN 36/24VDC);

T35A/32V (@IN 12VDC)

Verpolschutz

Reverse polarity protection

Bei Verpolung löst die vorzuschaltende Eingangssicherung aus

On reverse polarity external input fuse (upstream) is blown

Leistungsaufnahme im Leerlauf /

No-load power

typ. 0,4..2,0W (max. 2,5W) typabhängig / depending on type

Ausgang / Output

Ausgangsspannung (Einstellgenauigkeit)

Output voltage (initial setting)

Stromgrenzeinstellung (Arbeitspunkt)

Current limitation (working point)

@OUT 24VDC: 24,3V ($\pm 1\%$); @OUT 20VDC: 20,3V ($\pm 1\%$);

@OUT 12VDC: 12,5V ($\pm 1\%$)

typ. 1,1 x I-nominal (I-const)

Kurzschlußstrom / Short circuit current typ. (1,25..2,0) x I-nominal

Parallelschaltbarkeit zur Leistungserhöhung

Parallel operation for increased output power

- Unbegrenzt parallel schaltbar, keine Ausgleichsleitung erforderlich

- Weiche Kennlinie für gleichmäßigere Stromaufteilung im Parallelbetrieb (ca. 500mV Spannungshub min/max)

- Anm.: Für eine 100%-Redundanz wird eine externe Diode benötigt

- Unlimited connectable in parallel, no additional control cable needed

- Smart output regulation for optimized DC current distribution in parallel operation (approx. 500mV between min/max output voltage)

- Note: For a 100% redundancy an external diode is required

Serienschaltung zum Aufbau höherer Spannungen

Serial connection for higher output voltages

Seriell schaltbar (bis max. 4 Einheiten)

ACHTUNG: Sicherheitsvorschriften beachten (PELV, SELV)!

Für höhere Spannungen bitte den Hersteller kontaktieren.

Serial connectable (of up to max. 4 units)

ATTENTION: Follow safety requirements (PELV, SELV)!

For higher output voltages please contact manufacturer.

Galvanisch getrennter Schaltregler Insulated switching regulator

DVC251

Alle Daten bei nominaler Eingangsspannung, Vollast und 25°C Umgebungstemperatur gemessen, wenn nicht anders gekennzeichnet. • All data at nominal input, full load and 25°C ambient temperature, if not marked otherwise. Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten. • Technical modifications and mistakes reserved.

Mit den Angaben im Katalog und in den Datenblättern werden Produkte beschrieben, nicht Eigenschaften zugesichert. Belastung mit „Grenzwerten“ (einfache Kombination) ist zulässig ohne bleibende Schäden der Produkte. Betrieb der Geräte mit Grenzwertbelastung für längere Zeit kann die Zuverlässigkeit beeinträchtigen. Grenzwerttoleranzen unterliegen üblichen Schwankungen.

Products are described by information contained in catalogs and data-sheets. It is not be considered as assured qualities. Stresses listed under „Maximum Rating“ (one at a time) may be applied to devices without resulting in permanent damage. The operation of the equipment for extended periods may affect device reliability. Limiting value tolerance are subject to usual fluctuation margins

Regelabweichungen / Regulation accuracy

Laständerung stat. 10-90% / 0-100% <i>Load regulation stat. 10-90% / 0-100%</i>	±1% / ±2,5%
Laständerung dyn. 20-80% <i>Load regulation dyn. 20-80%</i>	±1,5% (@OUT 24VDC) / ±1,5% (@OUT 20VDC) / ±3,5% (@OUT 12VDC)
Ausregelzeit ($\Delta U < 1\%$) <i>Regulation time ($\Delta U < 1\%$)</i>	< 1ms
bei Eingangsänderung (min.-max.) <i>Line regulation (min.-max.)</i>	±0,1%
Temperaturdrift <i>Temperature drift</i>	-25°C ... +70°C: < 1% (typ. < 0,5%; @0-60°C: typ. 0,2%)
Restwelligkeit, Schaltspitzen <i>Ripple & noise (p-p), Switching spikes</i>	100mVss
Überspannungsschutz am Ausgang <i>Over voltage protection (output)</i>	Zweiter Regelkreis begrenzt auf $U_{nominal} + 30\%$ (typ.) <i>Safety redundant regulation circuit, limiting action to $U_{nominal} + 30\%$ (typ.)</i>

Anwenderhinweise:

Weiterführende Informationen, insbesondere zur Parallel-/Serienschaltung, Alarmgabe, Ein/Aus Funktion sowie Sicherheitshinweise erhältlich über Vertrieb Deutronic.

User notes:

Further information, especially concerning parallel / series connection, alarming, remote on/off function as well as additional safety related informations, please contact Deutronic sales department.

Umgebung / Environment

Arbeitstemperatur <i>Ambient temperature operating</i>	-40°C~+75°C (max. Temperatur Basisplatte 100°C) <i>(max. temperature base plate 100°C)</i>
Lagertemperatur <i>Storage temperature</i>	-40°C~+85°C
Übertemperaturschutz <i>Over temperature protection</i>	Schutzabschaltung, selbst-reset bei Abkühlung <i>Protective shut down, self reset after cool down</i>
Feuchtigkeit <i>Humidity</i>	100% relative Feuchte (Btauung zulässig) <i>100% relative humidity (dewing permitted)</i>
Kühlung <i>Cooling</i>	Luftkonvektion / Kontaktkühlung auf Montagefläche <i>Natural convection / Cooling via contact to mounting surface</i>
Elektrische Sicherheit <i>Electrical safety</i>	EN60950, EN50155, EN1175, ISO20898
Schutzgrad (ohne Stecker) <i>Protective degree (without plug)</i>	IP67
Isolationsfestigkeit <i>Insulation strength</i>	IN/OUT – IN/CASE 1,5kVeff (@IN 36/48/80 VDC) / 500Veff (@IN 12/24 VDC) OUT/CASE 500Veff
EMV / EMC	EN55011 Klasse B, EN61000-6-2
Wirkungsgrad / Efficiency	typ. ca. 90% (@IN 80/48 VDC) typabhängig / depending on type typ. ca. 88% (@IN 24 VDC) typ. ca. 85% (@IN 12 VDC)

Galvanisch getrennter Schaltregler Insulated switching regulator

DVC251

Alle Daten bei nominaler Eingangsspannung, Vollast und 25°C Umgebungstemperatur gemessen, wenn nicht anders gekennzeichnet. • All data at nominal input, full load and 25°C ambient temperature, if not marked otherwise. Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten. • Technical modifications and mistakes reserved.

Mit den Angaben im Katalog und in den Datenblättern werden Produkte beschrieben, nicht Eigenschaften zugesichert. Belastung mit „Grenzwerten“ (einfache Kombination) ist zulässig ohne bleibende Schäden der Produkte. Betrieb der Geräte mit Grenzwertbelastung für längere Zeit kann die Zuverlässigkeit beeinträchtigen. Grenzwerttoleranzen unterliegen üblichen Schwankungen.

Products are described by information contained in catalogs and data-sheets. It is not be considered as assured qualities. Stresses listed under „Maximum Rating“ (one at a time) may be applied to devices without resulting in permanent damage. The operation of the equipment for extended periods may affect device reliability. Limiting value tolerance are subject to usual fluctuation margins

Anschlüsse

ca. 10cm Kabel mit 6poligem AMP Stecker MATE-N-LOK
(andere Kabel/Steckerverbinder möglich)

Varianten mit 12VDC-Eingangsspannung:

0,5m Ausgangskabel (offene Enden)

Connectors

ca. 10cm cable with 6-pole AMP connector MATE-N-LOK
(different cable/connector possible on customers request)

Variant with 12VDC input voltage:

0,5m cable (open ends – no connector plug)

Abmessungen (LxBxH)

153 (150)x 131 (100) x 50 mm

Dimensions (LxWxH)

Gehäuse

Aluminium

Case

Gewicht

ca. 1500g

Weight

Varianten und Bestelloptionen / Variants and order options

Ausgangskennlinie (OPTION)

Hart

Output characteristic (OPTION)

Hard

Freigabe Steuereingang (OPTION) (Turn-ON Inhibit, potentialfreier Eingang)

Freigabe der (selbst blockierten) Ausgangsspannung oder alternativ
Abschaltung des Ausgangs durch Einspeisen von 2mA Steuerstrom
in den Steuereingang (2-Draht Leitung / +5V)

Control Input (OPTION)

Release of (self inhibiting) output voltage or alternative turn-off output

(Turn-ON Inhibit, galv. insulated control input)

voltage by feeding 2mA into control input (2-wire cable / +5V)

LED (OPTION)

Leistungseffiziente LED grün (Ø5mm) zur Signalisierung von
regulärem Betrieb, auch im Parallelbetrieb

Power efficient LED green (Ø5mm) signalizes regular operation,
also valid for parallel operation

Power Good (OPTION)

- Alarm Modul (2-kanalig) zur Unterspannungsüberwachung
(U-nom - 10%) am Eingang und Ausgang

- Alarmgabe über je 1 Optokoppler (Darlington, schwebend),
10mA (max. 20mA) / max. 30Vdc

- Alarming module (2-channels) for undervoltage supervision
(U-nom - 10%) at input and output

- Alarming via an optocoupler for each channel (Darlington, uncommitted),
10mA (max. 20mA) / max. 30Vdc

Galvanisch getrennter Schaltregler Insulated switching regulator

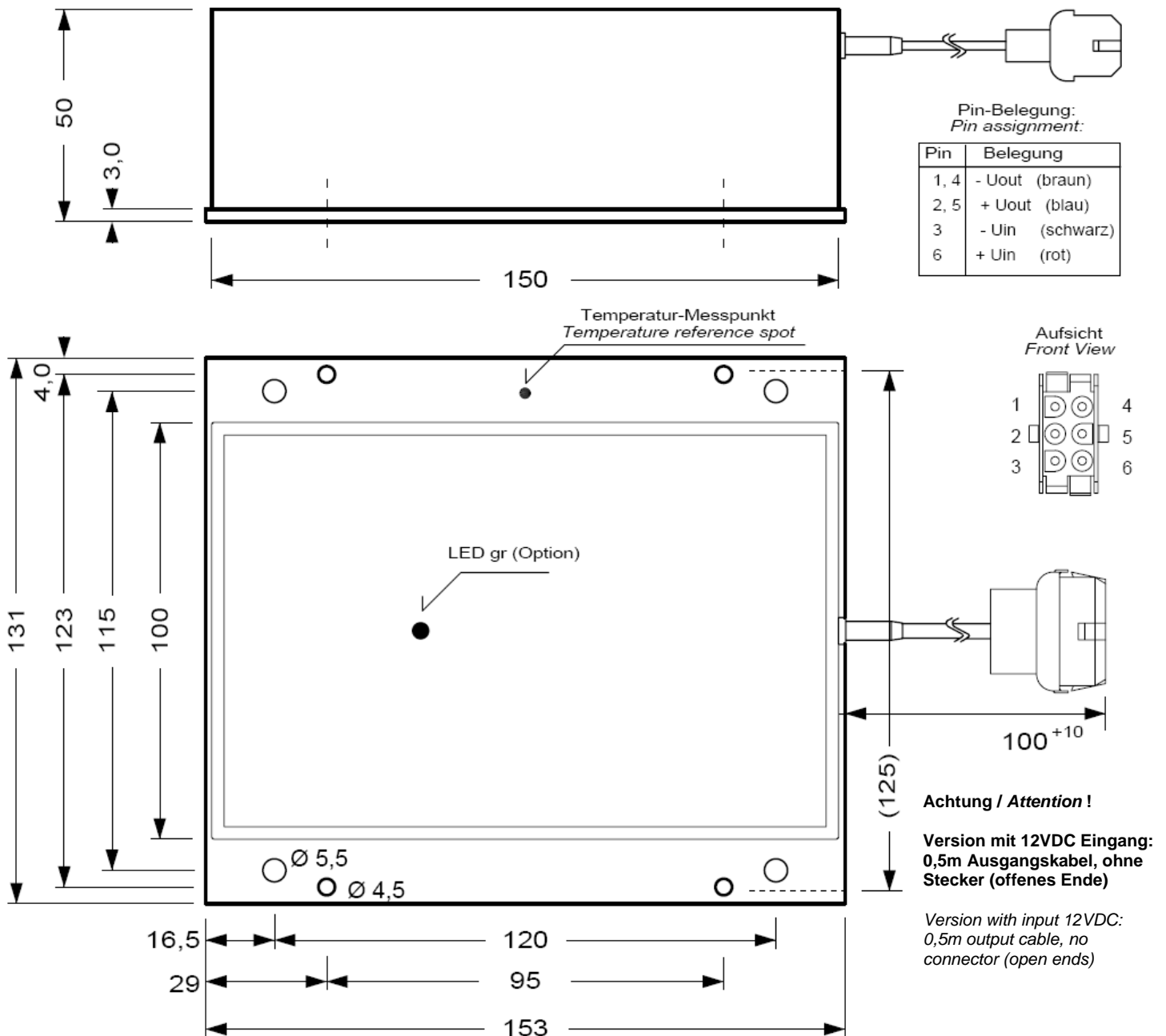
DVC251

Alle Daten bei nominaler Eingangsspannung, Vollast und 25°C Umgebungstemperatur gemessen, wenn nicht anders gekennzeichnet. • All data at nominal input, full load and 25°C ambient temperature, if not marked otherwise. Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten. • Technical modifications and mistakes reserved.

Mit den Angaben im Katalog und in den Datenblättern werden Produkte beschrieben, nicht Eigenschaften zugesichert. Belastung mit „Grenzwerten“ (einfache Kombination) ist zulässig ohne bleibende Schäden der Produkte. Betrieb der Geräte mit Grenzwertbelastung für längere Zeit kann die Zuverlässigkeit beeinträchtigen. Grenzwerttoleranzen unterliegen üblichen Schwankungen.

Products are described by information contained in catalogs and data-sheets. It is not be considered as assured qualities. Stresses listed under „Maximum Rating“ (one at a time) may be applied to devices without resulting in permanent damage. The operation of the equipment for extended periods may affect device reliability. Limiting value tolerance are subject to usual fluctuation margins

Abmessungen / Dimensions



Hinweis: DVC251 ist montagekompatibel zur DVC250-Serie

Note: DVC251 is mounting compatible to DVC250 series

Galvanisch getrennter Schaltregler Insulated switching regulator

DVC251

Alle Daten bei nominaler Eingangsspannung, Vollast und 25°C Umgebungstemperatur gemessen, wenn nicht anders gekennzeichnet. • All data at nominal input, full load and 25°C ambient temperature, if not marked otherwise. Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten. • Technical modifications and mistakes reserved.

Mit den Angaben im Katalog und in den Datenblättern werden Produkte beschrieben, nicht Eigenschaften zugesichert. Belastung mit „Grenzwerten“ (einfache Kombination) ist zulässig ohne bleibende Schäden der Produkte. Betrieb der Geräte mit Grenzwertbelastung für längere Zeit kann die Zuverlässigkeit beeinträchtigen. Grenzwerttoleranzen unterliegen üblichen Schwankungen.

Products are described by information contained in catalogs and data-sheets. It is not be considered as assured qualities. Stresses listed under „Maximum Rating“ (one at a time) may be applied to devices without resulting in permanent damage. The operation of the equipment for extended periods may affect device reliability. Limiting value tolerance are subject to usual fluctuation margins